

# SOKOLSKÝ VĚSTNÍK

Bulletin of  
Gymnastic Association  
Sokol San Francisco

847 - 849 NORTH SAN MATEO DRIVE

SAN MATEO, CALIF 94401



Ročník - Vol. X.

Březen-March 1975

Číslo - No 3.

Jiří Špánek:

## SOKOLSKÉ SLETY A SPARTAKIADA

Posledním sokolským sletem byl XI. slet svobodné Československé Obce Sokolské v Praze roku 1948. Po komunistickém puči v únoru 1948 soudruzi měli už naplánováno přebudovat svobodnou sokolskou organizaci na svou komunistickou fyskulturu. XI. slet však byl již tak mocně zorganizován Sokoly, že se ho komunisté neodvážili nějakým způsobem zrušit nebo násilně se zmocnit vedení s ohledem na pozvanou cizinu i konec konců nechtěli pobouřit veřejné mínění lidu. — Šli na to svým známým způsobem — odstranit, pošpinit a znemožnit sokolské vůdce.

V San Franciscu jsme loni o vánocích předvedli bývalé náčelníci svobodné Č. O. S. Marii Provazníkové film z XI. sletu, ke kterému podala zajímavé historické informace a osobní zkušenosti, jak soudruzi ostře střežili každého sokolského činníka. Po XI. sletu pak na to již šli násilně. Ve dnech 21.-24. června uspořádali na Vinohradech IX. sjezd již nesvobodné Č.O.S. Ten již byl sjezdem komunistických činníků, kteří měli nařizeno přebudovat Č.O.S. na čisté komunistickou organizaci. Zvolili nové komunistické předsednictvo Č.O.S., ve kterém až na 81-letého starce Josefa Truhláře, byli jen komunisté. Přeorientovali sokolské župy, okrsky a jednotám dali roztodivná jména různých továren a podniků. Komunisté ztratili sokolské cvičitele i když předstírali svůj obdiv pro Tyršovu myšlenku a snažili se je získat zpět pod různými sliby i hrozbami. Věrné sokolské cvičitele však nepřesvědčili, a proto koncem roku 1952 zrušili Č.O.S. a nahradili ji Československou tělesnou výchovou podle vzoru sovětské fyskultury. Komunisté však nechtěli ztratit světoznámé sokolské slety a po namáhavé organizaci je nahradili spartakiadou, na které již necvičili dobrovolní cvičenci jednot, ale nahnání zaměstnanci státních podniků a jejich děti. Proto nám všem ve svobodném světě i našim věrným doma zůstane spartakiada cizí. Letošního roku po dlouhém odkladu následkem pomalé přestavby stadionu i obtížích nácviku, bude tedy opět spartakiada. Mezi našimi krajany je řada těch, kteří nejsou dobře informováni o smutném a tragickém konci svobodné Č.O.S. a kteří si kladou otázku, zda-li při návštěvě Československa mají shlédnout spartakiadu. Ve svobodné Americe nejsme naučeni dávat rozkaz, ale můžeme svobodně rozhodnout, zda-li pro naši demokratickou věc je důstojné dělat publikum komunistům. Pro naše členstvo Americké Obce Sokolské pak to vůbec nepřichází v úvahu.

SOKOL GYM NOTES

REMEMBER 1973? We had no one to teach the calisthenic drills. Instructors were flying up from Los Angeles or our gymnasts were flying to Los Angeles for instruction.

We now have Br. Carl Johnson who is teaching both girls and boys calisthenics. ALL gymnasts should come on Friday nights to learn these calisthenic drills.

Any gymnast planning to go to New York in June must know the drills by the end of April. Don't miss these instructions on Fridays or you will be unable to qualify.

We have several things planned for the gymnastic classes. They are covered by other articles in this issue of the Vestník. Be sure to read them.

Nazdar!

Alvin W. Meier  
Nacelnik

BOARD OF INSTRUCTORS meeting on March 27 at 7:30 pm at Sokol Hall. Please attend! Save us postage by keeping this notice handy and mark your calendar. Thanks!

St. Patrick's Day Birthday Greetings to Patrick Samal and Frank Sikl - from the Sikl family

And from all your friends at Sokol -

\*\*\*\*\*

CALENDAR OF EVENTS

April 6 - Sunday Afternoon at 2 pm  
"Spring Sunday at Sokol"

April 13 - Župa Meeting (Pacific District) at Fresno

May 3 - May Dance

Watch for Announcement of our Unit Gymnastic Exhibition

## U.S. Honors First Czech President

PRAGUE, Czechoslovakia (AP)—The U.S. Embassy honored the memory of Czechoslovakia's first president, Tomas Garrigue Masaryk, on the 125th anniversary of his birth.

Masaryk's son, Jan, was the foreign minister who died in a plunge from a window several days after the Communists took power in a coup in 1948.

In recent months, the Communist leadership has mounted a campaign to discredit the elder Masaryk, a statesman and philosopher who founded the Czech republic after World War I. He died in 1937.

About 25 persons gathered yesterday at the elder Masaryk's grave in Lany, about 30 miles west of here. An eight-member American Embassy party laid a wreath on his grave.

U.S. Charge d'Affaires Jack Perry said in a graveside address that Masaryk had a special bond with the United States.

T.G.M.

The people of the United States come to admire the achievement of the Czechoslovak Republic during the period of its sovereign, independent existence. Our Nation has stood firmly on the principle of self-determination and the inalienable right of the people of the captive nations to live under government of their own choice. These remain our firm conviction as we commemorate Thomas G. Masaryk.

SOKOLS ABROAD

We have a number of members that are starting to make plans for their vacation in 1976 - hopefully to attend the Sokols Abroad Slet in Zurich, Switzerland and then journey on to Czechoslovakia - those of you that are interested will be happy to know that it looks quite favorable that this will be a group tour.

\*\*\*\*\*

Příštího roku Československé Sokolstvo v zahraničí pořádá svůj slet ve Švýcarech dne 2.3. a 4. července 1976. Krajané, kteří plánují mají příležitost tento slet navštívit a tím podpořit sokolskou myšlenku. Budeme naše čtenáře informovat a možná, že Sokolská župa pacifická opět uspořádá společnou výpravu.



ESSAYS

As promised - here are entries from our essay contest -

## GROUP II Ages 9 - 12

THE TRUE MEANING OF COMPETITION  
AND WHAT IT MEANS TO ME

Webster dictionary defines competition as "rivalry". The same dictionary defines rivalry as "one who strives to equal or excel another in the same object or pursuit."

I think competition is hard, hard work and a lot of practice.

I enjoy competition because competition is fun and because you get a chance to meet and beat other people in fun.

Last Summer I competed with other members of Sokol San Francisco against Sokol Los Angeles in the 1974 Pacific District Gymnastic Exhibition. I didn't get a trophy but it was still a lot of fun.

An entire bus load of adults and children came to our area. After the competition we took the kids on a sight-seeing trip of San Francisco. It was fun showing them the city. I met two new girls and we were friends. They slept over at my house and we played together.

Competition can be anything from fighting to fun games. People compete often. And as I said before, competition is fun. It isn't if you win or lose, it's how you play the game.

Diane Mastalir

## GROUP I Ages 6 - 8

WHY I GO TO SOKOL

I go to Sokol because I want to be a good gymnast when I grow up. I also go there because I can learn. I want to stay healthy and strong. But mostly I go because I love gymnastics and I think it is fun. The End.

Bonnie Schinlever

IN MEMORY OF GEORGE PICK WHO  
TRAGICALLY DIED ON FEBRUARY  
17, 1975 - -

Donation to the Vestnik by  
Charles & Lida Mikes \$20.00  
Jerry & Zdena Marek \$20.00

\*\*\*\*\*

"CLUES FOR YOUSE"

To identify an aluminum can is not so puzzling if you know the trick. They do not have any seam around the bottom. It is smooth and slightly rounded. You will find no seam on any side of the can.

And to give you a clue to Betty Crocker coupons we reproduce one here. These are found on the top of cereal boxes, bisquick, cake mixes, etc. Larger ones are found in flour sacks.



\*\*\*\*\*

AND WHY NOT????**Concessions  
Wanted**

The committee for the annual Burlingame Days "Art in the Park" is seeking non-profit groups who would like to operate a food concession stand during the May 31-June 1 festival at Washington Park.

This is a fund-raising opportunity and is open to all Burlingame non-profit groups until April 30, when it will be extended to outside organizations if there are no local takers.

Further information may be obtained by calling Mrs. Lois Gast at the Burlingame Recreation Center.

Czech pastries or potato pancakes would sell like crazy and we'd make a mint of money. Even plain old cupcakes, hot dogs, or donuts would earn us a nice income.

Let's think about it!!!



NOTEWORTHY NOTES

New members received into our Unit at the March meeting: George Husa, Oldriska and Josef Vavra, Karen Smith, and Gerald Legos. Welcome to our Sokol!

EASTER EGG SALE in the Czech tradition, handmade especially for us by Sis. Rozehnal nets us \$50 for Travel Fund. Our sincerest thanks!

Thanks also to Br.&Sis. Marek for their donation of \$10 to the Travel Fund.

Sokol's Oldest Member, Br. Joe Urban honored us with his presense at our Masaryk program, and he truly enjoyed visiting with his old Sokol friends - and his new Sokol friends. It was very nice to see you, Br. Urban

Sokol Camp-Clinic sponsored by the Pacific District will probably be at Harmony Ridge Camp - near Nevada City, and dates are August 10-17, 1975.

Volunteers for cooks, counseling, etc. are now being accepted. Please let us know your willingness to serve.

Costs, who may attend, etc. will be discussed and decided at our Zupa meeting to be held in Fresno in Apr. and announcements made at a later date.

Aluminum can collections growing like crazy. Thanks to you good people who SAVE rather than DESTROY. Last collection netted \$22.50. Good for us!

Likewise thanks for the many Betty Crocker coupons that are beginning to roll in at a faster pace than usual.

Gymnastic Exhibition scheduled for late May or early June. Watch for further details and plan to attend. If possible, exhibition will be combined with Sokol picnic.

Noteworthy Notes - continued

Garage Sale dates set for April 26 & April 27 at the home of Br. & Sis. Bagatelos.

40 El Bonito Way  
Millbrae, CA.

Phone: 697-4183 to help with sale or for further information.

Remember - plants, pastry and other items still wanted. Also your help with the sale - adults and gymnasts.

Raffle items are coming in and we will probably be getting tickets printed soon. We can still use your donation.

Donation for crash mat received from Joe Urban in the amount of \$50. Br. Urban the Sokol Board of Instructors and our gymnasts truly appreciate your generosity and thank you muchly!

Our Sokol Unit Essay Winners were announced at the March Dance and are as follows:

Group I - Bonnie Schinlever - 1st  
Kris Polata - 2nd  
George Mastalir - 3rd

Group II - Diane Mastalir - 1st  
Toni Borzello ) tied for  
Cyndi Curbishley ) 2nd  
Linda Miller - 3rd

Group III - Michele Spanek - 1st  
Randy Meier - 2nd  
John Macalik ) tied for  
Charles Meier ) 3rd.

Congratulations to all of you who participated. You did well - all of you. Watch this Vestnik and future ones for essays from all groups.

Now it's official - Br. and Sis. Johnson's transfer received from Cleveland. Welcome to Sokol San Francisco Mary and Carl - and the entire family!

Where OH WHERE! Are Our Cookbook orders? We are patiently waiting - and waiting and waiting -

Do you have any noteworthy notes? birthday greetings? anniversary? Let us know. We like to hear from you!



HAPPY EASTER  
to  
EVERYONE!!

## Pohled do minulosti Sokola San Francisco.

Pokračování :

XIII.

V únoru 1946 sestry přišly s návrhem uspořádati „Selský ples“. Tím především měly ukázat co nejvíce národních krojů. Byl čten dopis, ve kterém A.O.S. žádá finální podporu k organizování Československé Obce Sokolské ve staré vlasti, potězkých dobách války. - Sokolník br. E. Casca ve své zprávě žádá aby o prádelnicích byla opravena budova. Zatím bude opraveno jeviště a kuchyně, která je nepraktická. Rozsah oprav bude proveden podle peněz v pokladně. - Župní schůze uspořádána ve Fresno, na které bylo rozhodnuto aby Župní veřejné cvičení bylo v Los Angeles 31. srpna 1946. -

Br. J. Novotný přečetl na schůzi zprávu velmi přehlednou o naší činnosti v Československém odboji během II. světové války. Br. G. Bosák podal návrh aby zpráva byla uložena v archivu jednoty. / Je nevěstná - kdo jí má ? / Z Los Angeles hlásí, že projektované Župní veřejné cvičení se pro nezáměr odkládá na neurčito. - Oslava 28. října v sokolovně byla morálně i finančně zdařilá. - Na rok 1947 byl zvolen starostou opět br. V. Štorek, jednatelem br. G. Bosák, náčelníkem br. H. Jozífek. Do župy br. V. Štorek, Ant. Kohoutek, V. Plášil, F. Víšek, E. Casca a J. Málek. - A.O.S. vyzývá aby jednota se připravila na slet do Chicaga. - Za členy byli přijati : Marcel Klímek, Ludvík Salz, Eric Lenhart, Felix Lenhart a F. Šejstal. - Br. Ant. Kohoutek přinesl do schůze zprávu, že České Národní Sdružení, ve kterém nejvíce pracovali členi Sokola vybral za války 19.000 dolarů na odboj. - Br. E. Casca hlásí, že v pokladně je na hotovosti 2.800 dolarů. - V měsíci březnu zemřel zakládající člen jednoty br. F. Budinský. - Sokol dostal ze společné silvestrovské zábavy pořádnou „Slovanskou Alianci“ 750 dolarů, z čehož bylo vidět že ve spojení je síla. Tento výtěžek Sokol odevzdal na American Relief for Czechoslovakia !. - Schůzi bratří navštívila ses. Trnovská se vzkazem od sester, které žádají aby čas od času byly pořádány schůze společné s bratry - Ses. Mary Francis Smith přednesla na schůzi žádost, že sokolská omladina chce opět organizovat „Sokolskou mládež“ s touto podmínkou, že čistý výtěžek ze zábav bude věnován na budovu. - Sestry žádají pomoc bratří při pořádání Májové taneční zábavy. / Z toho je vidět, že v jednotě nebyla jednotnost a různé odbory pořádaly zábavy na vlastní pěst. / - Br. F. Dibelka podal návrh aby jednota podpořila cvičící na slet do Chicaga. Byla uspořádána taneční zábava ve prospěch této cesty. / Zajímavé je, že na taneční zábavě bylo použito jen gramofonových desek. / - Na slet do Chicaga pojedou sestry J. Bosáková, H. Trnovská, H. Cassé a M.F. Smith. - Br. H. Jozífek účastnil se závodů AAU a získal II. cenu na náradí. - Br. E. Casca navštívil veřejné cvičení Sokola Los Angeles a zjistil, že jednota je v pořádku. Cvičení byla provedena vzorně. - Schůze jednoty se účastnil jako host z Československa br. Jaroslav Podhajský, který popisuje politické poměry v Československu. - Město San Francisco žádá aby jednota vyslala dva průvodce-tlumočnickyna Mezinárodní konferenci v San Franciscu. Byli zvoleni br. Ant. Kohoutek a br. Ant. Mlejnek. - Br. H. Jozífek vyhrál na tělocvičných závodech Olympic club 4 první ceny. - Br. E. Casca žádal na schůzi aby nověpřijatým členům bylo vysvětleno aby se v tělocvičně chovali ukázněně a ne jako divoši. - Br. Nekředa ze Cedar Rapids, který je přítomen na schůzi poukazuje, že v jejich jednotě mají stejné potíže. - Velkým překvapením byl úspěch zábavy, kterou uspořádala Sokolská mládež. Předala jednotě čistý výtěžek 450 dolarů. Schůzi v měsíci září navštívil jako host br. R. Bárta z Prahy, který přinesl informace o přípravách na XI. slet v Praze. Po různých dotazech br. Bárta prohlásil, že Rus není lidojed, jak si krajané v Americe myslí. Zachránil Československo od Němců. Komunisté se snažili Sokolstvo rozpustit, ale nešlo to. Jeden milion Sokolů stojí za prezidentem Benešem. Žádná železná opona neexistuje....! - Naši krajané v Americe viděli situaci v Československu jasněji než naši lidé doma !

JULIŠ, Antonín (1889-1966)

B. 1889 in a village near Německý Brod, Bohemia. Came to America in 1905 and two years later, at age seventeen, entered the U.S. Army. Here he had an opportunity to travel the wide wide world; he served on the Mexican border, in Alaska, Hawaii, and finally in Presidio, San Francisco. He was chief quartermaster in the Army prison at Alcatraz and remained as the last army man when management of the Island was transferred to Federal hands.

For many years he wrote interesting popular articles from faraway places for the Czech Daily Svornost and other publications and acquired a wide circle of pen pals.

After thirty years of service in the Army, he settled with wife Carmel in beautifully situated San Carlos, a suburb of San Francisco. Devoting much of his time to gardening, he developed an almost fantastic terrace garden. In this new hobby, he became an authority in gardening and plant growing, and gave away freely seeds and plantings to the City Park system and to friends.

In his writings and pen activity, Juliš worked for the Czech cause. In both World Wars he was active in the Czech National Alliance and Sokol. Immediately after the Communist take over of Czechoslovakia, he gave full support to the Czechoslovak National Council of America.

Over the years, he donated many valuable objects from his travels to his native village in Czechoslovakia where the museum he created still exists.

V historii naší jednoty Sokol San Francisco, jméno Antonína Juliše je zapsáno zlatým písmem. Mnoho roku byl úředníkem jednoty, organizoval mnoho úspěšných podniků společně s druhými slovanskými národy v San Franciscu s velkým úspěchem. Vykonal velmi mnoho pro I. a II. zahraniční odboj. Bohužel jak to bývá, odešel z jednoty roztrpčen a nepochopen. Byl celý život v americké armádě a často nemohl snést liknavost členstva a krajanů. Byl to velký vlastenec, Sokol a dobrý Američan.

Večer na oslavu narozenin T.G.M.

Jako každého roku Sokol uspořádal 8. března oslavu 125. výročí narozenin Tomáše G. Masaryka. Po dobré české večeři byl krátký program a pak tanec. Naše sokolské děti nám ukázaly, že dobře pokračují ve cvičení. Ses. M.F. Meier promluvila o Masarykovi anglicky a starosta br. Jiří Špánek česky. - Po programu byly předány diplomy dětem, které se sučastnily ideových závodů o Sokole. Byl to velmi zajímavý okamžik a můžeme být spokojeni, že tímto ideovým závodem se děti dozvěděly mnoho o Sokole. - Děti měly také závody na náradí a diplomy jim odevzdal br. vzdělavatel Jan Kučera a župní náčelnice ses. M.F. Meier. - Byl to krásný večer, ale mnoho našich krajanů na něm scházelo.

Na věstník přispěli :

Mir. Kovalčík 10.00 dol., Mir. Marek 12.00, Felix Lenhart 10.00, Ant. Prudek 3.00, Ed. Teyrovský 20,00 -

Na memorial fond ses. Mirky Keith:  
Ed. Teyrovský 20,00. -

K uctění památky br. Ant. Juliše  
paní Julišová věnovala 50.00 dol.

Nezapomente zaplatit včas Vaše členské příspěvky.

Nezapomente, že členská schůze Sokola se koná každé druhé pondělí v měsíci. Příští schůze v pondělí dne 14. dubna

Nezapomente, že 6. dubna v neděli pořádáme sokolskou besídku. Bude promítán film o XI. sletu v Praze. Po filmu přátelská zábava.

3 NATIONS  
WINE AND DINNER HOUSE

EUROPEAN ATMOSPHERE

YOUR HOST  
GEORGE & HANNELORE  
SIEBERT

GLEN ELLEN, CALIF.  
PHONE 707 996-9979

Stará tradice dobrého jídla a pití, české hudby a zábavy pokračuje již třetí rok za vedení populárního, bývalého hospodského z „České hospůdky“ v San Franciscu. - Každou neděli a sobotu je u něho dostaveníčko krajanů. - 50 mil severně od San Francisca, highway 101 v historickém údolí Jacka Londona. 3 míle za Agua-Caliente kam se chodíte koupat. Jidelna pro 100 osob, česká muzika-Bar-vinárna, kulečník, vše pro vaše pohodlí a zábavu. Přijímáme zášnamy na party do 50 osob.

Srdečně Vas zve Jiří Siebert  
Na zdar !

Alena Voda. OWNERS • MARTA VODA

SAN FRANCISCO DELICATESSEN

LAMPSON PLAZA  
"AT THE Y"

SANDWICHES, HOT FOOD, BEER, WINE, PARTY TRAYS

P. O. BOX 10378  
SO. LAKE TAHOE, CA 95731

TELEPHONE  
916 541-2252



CLOSED MONDAYS

*Vlasta's European Inn*

CONTINENTAL FOOD & LOUNGE

VLASTA KUCERA  
YOUR HOSTESS

2020 LOMBARD ST.  
SAN FRANCISCO  
PHONE 931-7533



**LODGE ZLATA BRANA 252**

**CZECHOSLOVAK SOCIETY OF AMERICA**

BECOME A MEMBER OF THIS MODERN AND PROGRESSIVE  
FRATERNAL BENEFIT SOCIETY

LET US HELP YOU PLAN YOUR INSURANCE NEEDS

HOSPITALIZATION AND ACCIDENT PLAN

FOR PARTICULARS, CONTACT

Helen Vyvjal Organizer

Call : 454-5678

Žadejte o informaci  
na rodinné pojištění  
u této krajské po-  
jišťovací organizace !

Phone: 348 3443

**ROYAL DONUT SHOP**  
breakfast & lunch

PHILIP and EMILY KARES\*

1165 BROADWAY, BURLINGAME

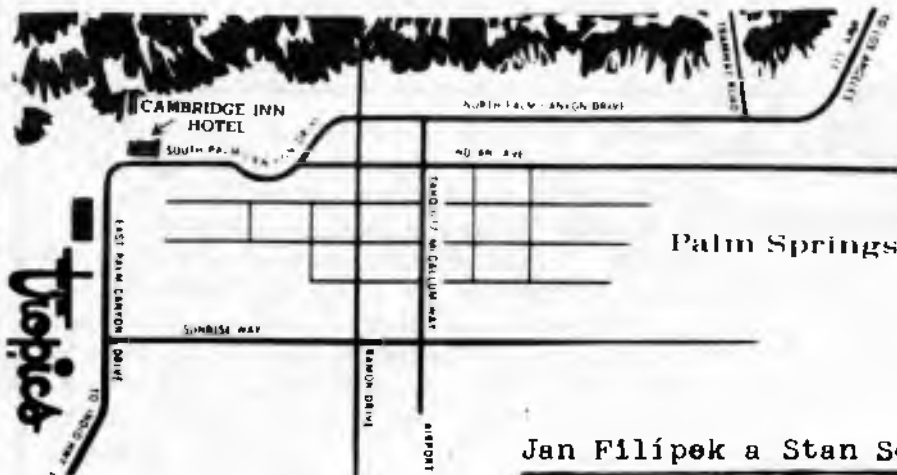
**ČESKOSLOVENSKÁ HOSPODA**

Pečená kachna s knedlíkem  
Telecí řízek a jiná česká  
jídla. Importované víno a  
pivo - Otevřeno 4-11 PM.

**VÍTÁME VÁS !**

Anička & Jerry Prill  
2769 Lombard Street  
San Francisco -  
Phone: 567-0361





411 E. PALM CANYON DRIVE  
PALM SPRINGS, CALIF. 92262

hyatt *tropics hotel*

Jan Filípek a Stan Sokes - Operators

Až budete cestovat na jih od San Francisca za Los Angeles,  
navštivte PALM SPRING, světoznámé rekreační  
místo kde se můžete vykoupat v teplé nebo horké vodě  
a nadýchat se čerstvého vzduchu z pouště.

CAMBRIDGE INN HOTEL  
1277 South Palm Canyon Dr.  
PALM SPRING Ca 92262  
Phone : 714-325 -5026

TROPIC HOTEL  
411 East Palm Canyon Dr.  
PALM SPRING Ca 92262  
Phone : 714-327-1391

SOUTH LAKE TAHOE — SOUTH LAKE — SOUTH LAKE TAHOE

Jedete-li na South Lake Tahoe, přenocujte v českém Motelu  
ALDER INN

Jsmo 4 ulice od Casina a kousek od jezera na 1072 Ski Run  
Boulevard. - Na shledanou ! Loy a Jim Kolářovi

Alder In Motel 1072 Sko Run Boulevard South Lake Tahoe, Ca  
Phone : 916-544-4485 - Cable TV.-Heated Pool - Ski Area -



GYMNASTIC ASSOCIATION "SOKOL"  
SAN FRANCISCO, INC.  
847 - 849 NORTH SAN MATEO DRIVE  
SAN MATEO, CALIF 94401

Address Correction Requested

Founded 1865

Nonprofit Organization  
U. S. POSTAGE  
**PAID**  
San Mateo, Calif.  
Permit No. 474



Founded 1865

# GYMNASTIC ASSOCIATION „SOKOL” SAN FRANCISCO, INC.

EDUCATIONAL AND PHYSICAL CULTURE ORGANIZATION

847 - 849 NORTH SAN MATEO DRIVE ■ SAN MATEO, CALIF 94401

SOKOL HALL TELEPHONE

415 - 347 - 2033

PENINSULA INFORMATION

415 - 344 - 6718

415 - 344 - 5015

415 - 341 - 9004

## Sokol San Francisco

invites you to attend

### „Spring Sunday at Sokol”

Sunday, 2 p.m. April 6, 1975 -

Program:

Movie „XI. Sokol Slet in Prague 1948.

Friendly entertainment, Music, Games

Refreshments - Admission 1.00 Children free

---

Zveme Vás na

### „Jarní sokolskou besídku”

v neděli odp. o 2<sup>hod</sup> dne 6. dubna 1975

film z XI. Sletu v Praze 1948 - Přátelská

zábava, hudba, hry. Vstup 1.00

Deti zdarma. — Občerstvení —